



NYHED PÅ VEJ
NUTAAT TAKKUTUSSAT

Løbenummer

90 2 5

Lyngø, Hans Anthon
Nunanni avani : Ilanngui eqqaamasat ilarsui takorluukkat tamarmik taalliat / Assiliartaliisoq: Aka Høegh. - Nuuk : Atuakkiorfik, 1990. - 79 qup. : ass.

Översat titel: Mod nord, hvor jeg bor.

Atuakkiorfik

t-111

Oqaluttuarinera:

Lyngø, Hans Anthon

Nunanni avani

Atuakkiortorsuup atuakkiani taallatut oqaluttualiatut allagaq erseqqissumik tassaattippaa: Ilanngui eqqaamasat ilarsui takorluukkat. Tamaat ataatsimut oqaatigissagaanni taallarpanni versi siullerpaq atuarlugu paasinarsivoq Minni Annilu pineqartut. "Nunanni Avani/najugalinga uanga,/atera tassa Minni,/angajora tassa Anni./Ajornaqaarli Anni/uannit minnerugami,/uangali aali Minni,/anneraanga angajunnit./Versip aappaani ilaqtutani qaninnerit ungasinnerillu eqqaavai versimilu kingullermi nunaqqatit tapullugit. Taamaallilluni qatannutiguit inuunerminni misigisartagaannik eqqartuinnarani aamma inuiaqataanermi misigisartagaannik pisartunillu assigiingitsorpassuarnik imaqarpoq. Ilaanni Minni ilaannilu Anni oqaluttuusarpoq. Tamanna paatsiveerunnalaarsinnaavoq.

Taallat oqaatsitta eqaassusiannik atoruminassusianniilu uppersaasuupput. Taallat inuunitsinniittut taamatut atorpeqartillugit tulluunnarlunilu atuartissaqaqqunartaqaat. Nuannaralugu maluginngitsoorneqarsinnaanngilaq quppernermi 66-imi "Taalliorniarnep silarsuaata"- mik qulequtsikkami oqaaseqatigiit siullit:"Taalliorniarnep silarsuaata aqqalunnguarpulavaa." Assilissat matuersaatillu taamaattut taallaniittut torrallagaallutillu tiguartinnartorjusuupput. Misigissutit oqaatsiniittut sakkortunersarigunarpaat:"manna: Qaqugukkut inuuneq/sumiluunniit ikkaluartoq/nutaalluni nangittartoq."

Atuakkiortoq/Taalliortoq Hanseeraq assiliartalersuisorlu eqqumiitsuliortoq Aka Høegh tamarmik Qullissani inunngortut suleqatigiinnermikku pinnguivaat atuagaq ukiuni nutaani sanioqquitiinnarneqarsinnaanngitsoq.

aaju

Omtale:

Lyngø, Hans Anthon
Nunanni avani

Den store forfatter har defineret sit epos (prosadigt) klart og tydeligt: Det handler om erindringsglimt og mange drømmebilleder. Skal prosadigtet betragtes ud fra et helhedssyn, har første vers en altafgørende betydning. Det siges klart, at prosadigtet handler om Ninni (den mindre) og Anni (den større). I mit land mod Nord/er jeg boende/mit navn er Minni/og min bror eller søster er Anni./ Faktum er, at Anni er mindre end mig,/jeg som ellers er Minni er større end min bror eller søster.// I det andet vers siges der, at osse familien og den lokale befolkning involveres. På den måde er to søskende integreret i deres samfundsmæssige miljø og det pulveriserende liv. Nogen gange er det Minni og andre gange Anni, der er den ordførende. Det kan være lidt forvirrende. Prosadigtene beviser dog det grønlandske spørgs elasticitet og flexibilitet.

Prosadigtene proklamerer digtet værende i vor dagligdag. Derfor er det anbefalelsesværdigt, at alle får læst bogen. Der findes en fremragende detalje på side 66, der handler om digtningens verden. Sætningen "Digtningens verden gik ind i vores lillebror" er en flot metafor og en forståelsesnøgle. Den er gribende enkel. Følgende følelsesmæssig erkendelse er meget stærk: "følgende: Nærsohmest gør livet/hvorsomhelst det findes/fortsætter det på ny."

Forfatteren/digteren Hans Anthon Lyngø og kunstneren Aka Høegh, der begge er født i Qullissat, har sammen skabt en bog, som ikke kan forbigås i den moderne tidsalder.

aaju